



ARTREN[®]
(diclofenaco sódico)
Cápsulas de 100 mg

Merck S/A

Artren[®]

diclofenaco sódico



APRESENTAÇÕES

Embalagens contendo 10 cápsulas.

USO ORAL - USO ADULTO

COMPOSIÇÃO

Cada cápsula contém:

diclofenaco sódico.....100 mg

Excipientes: carmelose sódica, celulose microcristalina, citrato de trietila, trimiristina, copolímero de ácido metacrílico, lactose monoidratada, talco.

INFORMAÇÕES AO PACIENTE

1. PARA QUÊ ESTE MEDICAMENTO É INDICADO?

Artren[®] é indicado para tratar dor, inflamação e febre.

2. COMO ESTE MEDICAMENTO FUNCIONA?

Artren[®] tem ação analgésica e anti-inflamatória, que se manifesta uma hora após a ingestão da cápsula, permanecendo por tempo prolongado.

3. QUANDO NÃO DEVO USAR ESTE MEDICAMENTO?

Você não deve tomar Artren[®] se:

- apresentar hipersensibilidade (alergia) ao diclofenaco ou a qualquer outro componente da fórmula;
- já apresentou reações alérgicas como crises de asma, urticária ou rinite ao tomar outros medicamentos analgésicos ou anti-inflamatórios, como aqueles à base de ácido acetilsalicílico, diclofenaco ou ibuprofeno;
- sofre de gastrite (inflamação do estômago), duodenite (inflamação do duodeno, uma parte do intestino), úlcera do estômago ou do intestino; sangramento no estômago ou no intestino, que provoca o aparecimento de sangue nas fezes ou fezes negras;
- sofre de doença grave do coração, fígado ou rins;
- encontra-se nos últimos três meses de gravidez.

4. O QUE DEVO SABER ANTES DE USAR ESTE MEDICAMENTO?

Advertências e precauções

Tenha cuidado ao fazer uso de Artren[®] caso você:

- tenha tido antes problemas do estômago ou intestino, como úlcera, sangramento, fezes negras ou se já experimentou desconforto estomacal ou azia após tomar outros medicamentos anti-inflamatórios;
- tenha asma ou doença alérgica (rinite alérgica sazonal);
- tenha doença do intestino chamada colite ulcerativa ou doença de Crohn;
- tenha problemas cardiovasculares ou pressão alta;
- tenha problemas no fígado ou rins;
- esteja desidratado (por causa de alguma doença, diarreia, antes ou depois de cirurgia de grande porte);

- tenha inchaço nos pés sem uma causa traumática associada;
- tenha hemorragias ou outros distúrbios no sangue, incluindo uma condição rara no fígado chamada porfiria.

Durante tratamento prolongado com Artren[®] é recomendável fazer exames periódicos de sangue e do funcionamento do fígado e dos rins. Ao reduzir os sintomas de uma infecção (como dor de cabeça ou febre), Artren[®] pode dificultar o diagnóstico e o tratamento dessa infecção. Medicamentos como Artren[®] podem estar associados a um pequeno aumento do risco de ataque cardíaco (infarto do miocárdio) ou de acidente vascular cerebral (derrame). Esse risco é maior com doses mais elevadas e durante tratamentos prolongados. Avaliação médica cuidadosa deve ser conduzida antes do início de tratamento prolongado com Artren[®] caso você apresente fatores de risco para doenças cardiovasculares, como pressão alta, diabetes, níveis sanguíneos elevados de colesterol e triglicérides ou se você for fumante. Como outros anti-inflamatórios, Artren[®] pode, muito raramente, causar reações cutâneas alérgicas graves (ex.:vermelhidão na pele com ou sem descamação). Desta forma, avise seu médico imediatamente se você apresentar estas reações.

Uso em idosos, crianças e outros grupos de risco

Pacientes idosos são mais sensíveis à ocorrência de efeitos colaterais com o uso de anti-inflamatórios. Por isto, devem seguir cuidadosamente as recomendações do médico e tomar a menor dose capaz de aliviar os sintomas, pelo menor tempo possível. Nos pacientes com doença do fígado ou rins de leve a moderada a dose inicial de medicamentos anti-inflamatórios deve ser reduzida. Artren[®] não deve ser utilizado por portadores de insuficiência hepática ou renal grave.

Artren[®] não é indicado para crianças abaixo de 14 anos, com exceção de casos de artrite juvenil crônica.

Gravidez e amamentação

Artren[®] não deve ser tomado durante o 1º e 2º trimestres da gravidez, a não ser que seja absolutamente necessário. Da mesma forma que outros anti-inflamatórios, Artren[®] é contraindicado durante os últimos três meses de gravidez, porque pode causar danos ao feto ou problemas no parto. Artren[®] pode dificultar a mulher engravidar. Assim, se você está planejando ficar grávida ou se tem problemas para engravidar, evite utilizar Artren[®]. Você não deve amamentar se tiver que tomar Artren[®], pois pode causar danos ao bebê.

Este medicamento não deve ser utilizado por mulheres grávidas sem orientação médica ou do cirurgião-dentista

Direção de veículos e operação de máquinas

O uso de Artren[®] pode, ainda que raramente, provocar distúrbios de visão, tontura ou sonolência. Caso perceba algum destes efeitos, você não deve dirigir ou operar máquinas.

Interações com alimentos, bebidas e outros medicamentos

Alimentos não prejudicam a absorção do medicamento. Não ingerir o produto com bebidas alcoólicas. Antes de iniciar tratamento com Artren[®] é importante informar seu médico se está fazendo uso de algum dos seguintes medicamentos.

- lítio ou inibidores seletivos da recaptção da serotonina (usados para tratar determinados tipos de depressão);
- digoxina (usada para problemas no coração);
- diuréticos (usados para aumentar o volume urinário);
- inibidores da ECA ou betabloqueadores (usados para tratar pressão alta e insuficiência cardíaca);
- outros anti-inflamatórios (como ácido acetilsalicílico ou ibuprofeno);
- corticoides (usados para proporcionar alívio a áreas inflamadas do corpo);

- anticoagulantes (que previnem a coagulação do sangue);
- antidiabéticos, com exceção da insulina;
- metotrexato (usado para tratar alguns tipos de câncer ou artrite);
- ciclosporina e tacrolimo (usados principalmente em pacientes que sofreram transplante de órgãos);
- antibacterianos quinolônicos (usados contra determinadas infecções).

Informe ao seu médico ou cirurgião-dentista se você está fazendo uso de algum outro medicamento.

Não use medicamento sem o conhecimento do seu médico. Pode ser perigoso para a sua saúde.

5. ONDE, COMO E POR QUANTO TEMPO POSSO GUARDAR ESTE MEDICAMENTO?

Você deve conservar Artren[®] em temperatura ambiente (entre 15°C e 30°C), protegido da umidade.

Número de lote e datas de fabricação e validade: vide embalagem. Não use medicamento com o prazo de validade vencido. Guarde-o em sua embalagem original.

As cápsulas de Artren[®] são incolores, contendo microgrânulos de coloração branca a levemente amarelada.

Antes de usar, observe o aspecto do medicamento. Caso ele esteja no prazo de validade e você observe alguma mudança no aspecto, consulte o farmacêutico para saber se poderá utilizá-lo.

Todo medicamento deve ser mantido fora do alcance das crianças.

6. COMO DEVO USAR ESTE MEDICAMENTO?

Ingerir uma cápsula ao dia, sem mastigar, antes ou depois das refeições, com um pouco de água ou outro líquido. Seu médico irá determinar o tempo de uso, podendo modificar a posologia em função de sua resposta ao tratamento.

Siga a orientação de seu médico, respeitando sempre os horários, as doses e a duração do tratamento. Não interrompa o tratamento sem o conhecimento do seu médico.

Este medicamento não deve ser partido, aberto ou mastigado.

7. O QUE DEVO FAZER QUANDO EU ME ESQUECER DE USAR ESTE MEDICAMENTO?

Caso você se esqueça de tomar o medicamento no horário estabelecido pelo seu médico, tome-o assim que lembrar. Entretanto, se já estiver perto do horário da próxima dose, pule a dose esquecida e tome a próxima, continuando normalmente o esquema de doses recomendado pelo seu médico. Neste caso, não tome o medicamento em dobro para compensar doses esquecidas.

Em caso de dúvidas, procure orientação do farmacêutico ou de seu médico, ou cirurgião-dentista.

8. QUAIS OS MALES QUE ESTE MEDICAMENTO PODE ME CAUSAR?

Como todos os medicamentos, Artren[®] pode causar algumas reações desagradáveis; no entanto, estas não ocorrem em todas as pessoas. Caso você tenha uma reação alérgica, deve parar de tomar o medicamento. Podem ocorrer as seguintes reações desagradáveis descritas a seguir:

Reações raras (ocorrem entre 0,01% e 0,1% dos pacientes que utilizam este medicamento) e muito raras (ocorrem em menos de 0,01% dos pacientes que utilizam este medicamento), que podem ser graves:

- sangramentos ou hematomas incomuns;

- febre alta ou dor de garganta persistente;
- reações alérgicas com inchaço da face, lábios, língua ou garganta, frequentemente associados com vermelhidão (com ou sem descamação) e coceira, que podem causar dificuldade em engolir, pressão baixa e fraqueza;
- respiração ofegante e sensação de falta de ar (sinais de asma);
- dor no peito (sinais de ataque cardíaco);
- dores de cabeça graves e repentinas, náusea, tontura, sonolência, incapacidade ou dificuldade em falar, paralisia (sinais de derrame);
- pescoço rígido (sinal de meningite);
- convulsões;
- pressão alta;
- pele vermelha ou arroxeadada (possível sinal de inflamação dos vasos sanguíneos), reação cutânea com vermelhidão na pele com bolhas, inchaço dos lábios, olhos ou boca, inflamação na pele com descamação;
- dor de estômago grave, fezes negras ou com sangue, vômito com sangue;
- amarelamento da pele ou dos olhos (sinais de hepatite ou insuficiência hepática)
- sangue na urina, excesso de proteína na urina, diminuição acentuada da quantidade de urina (sinais de problemas nos rins).

Reações comuns (que ocorrem entre 1% e 10% dos pacientes que utilizam este medicamento): dor de cabeça, tonturas, náuseas, vômitos, diarreia, indigestão, dor abdominal, flatulência, perda do apetite, alterações da função hepática (ex.: nível das enzimas transaminases), vermelhidão na pele com ou sem descamação.

Reações raras (que ocorrem entre 0,01% e 0,1% dos pacientes que utilizam este medicamento): sonolência, dor de estômago, inchaço nos braços, mãos, pernas e pés (edema).

Reações muito raras (que ocorrem em menos de 0,01% dos pacientes que utilizam este medicamento), desorientação, depressão, dificuldade de dormir, pesadelos, irritabilidade, distúrbios psicóticos, formigamento ou dormência nas mãos ou pés, perturbações da memória, ansiedade, tremores, alterações do paladar, perturbações da visão ou audição, prisão de ventre, aftas, úlcera no esôfago (tubo que transporta o alimento da garganta para o estômago), palpitações, perda de cabelo, vermelhidão, inchaço e formação de bolhas na pele (devido ao aumento da sensibilidade ao sol).

Informe ao seu médico, cirurgião-dentista ou farmacêutico o aparecimento de reações indesejáveis pelo uso do medicamento. Informe também a empresa através do seu serviço de atendimento.

9. O QUE FAZER SE ALGUÉM USAR UMA QUANTIDADE MAIOR DO QUE A INDICADA DESTE MEDICAMENTO?

Se você ingerir acidentalmente mais cápsulas de Artren[®] do que deveria, pode ocorrer vômito, sangramento do estômago e intestino, diarreia, tontura, zumbido ou convulsões. No caso de intoxicação importante, pode ocorrer insuficiência aguda dos rins e do fígado. O tratamento de intoxicações agudas com medicamentos agentes anti-inflamatórios não-esteroides consiste essencialmente em medidas sintomáticas e de suporte.

Em caso de uso de grande quantidade deste medicamento, procure rapidamente socorro médico e leve a embalagem ou bula do medicamento, se possível. Ligue para 0800 722 6001, se você precisar de mais orientações.

DIZERES LEGAIS

M.S. 1.0089.0184

Farmacêutico Responsável:

Geraldo César Monteiro de Castro - CRF-RJ nº 14021

MERCK S.A.

CNPJ 33.069.212/0001-84

Estrada dos Bandeirantes, 1099

Rio de Janeiro - RJ - CEP 22710-571 - Indústria Brasileira.

VENDA SOB PRESCRIÇÃO MÉDICA.





ARTREN (diclofenaco sódico)
HISTÓRICO DE ALTERAÇÃO PARA A BULA

Número do expediente	Nome do assunto	Data da notificação/petição	Data de aprovação da petição	Itens alterados
Gerado no momento do peticionamento	10451 - MEDICAMENTO NOVO - Notificação de Alteração de Texto de Bula – RDC 60/12	29/05/2013	Não se aplica	7. CUIDADOS DE ARMAZENAMENTO DO MEDICAMENTO (somente na bula para o profissional de saúde)
0255896/13-3	10458 - MEDICAMENTO NOVO - Inclusão Inicial de Texto de Bula – RDC 60/12	04/04/2013	Não se aplica	Não se aplica (versão inicial)